

La Voz de Menorca.

Número suelto. 15 céntimos
Número atrasado. 20

Órgano del Sindicato Unico de Trabajadores de Mahón y portavoz de las organizaciones de Menorca afectas a la C. N. T.

Año XXXI - Número 9553

SUSCRIPCION
En la Isla, al mes. Ptas. 2'50
Resto de España 3'00
Estranjero, al año 50'00

MAHON, MIÉRCOLES 25 DE NOVIEMBRE DE 1936

REDACCION Y ADMINISTRACION
CALLE FERMIN GALAN, 21

El problema social no es un problema de odios y venganzas, es un problema de justicia, de derecho, de fraternidad humana....

Odiamos la guerra, porque ella es incompatible con los sentimientos humanos y con la propia civilización. Pero como el derecho a la vida es inviolable, frente a un enemigo que empuña las armas para imponernos su tiranía, solo existe un dilema.

Responder a la violencia con la violencia, y morir matando para conquistar la libertad....

DEL MOMENTO

Horas de prueba y de responsabilidad

Como anunciamos ayer, LA VOZ DE MENORCA será desde hoy el órgano oficial del Sindicato Unico de Trabajadores de Mahón, afecto a la Confederación Nacional del Trabajo de España.

Hemos de ser breves en nuestra presentación. Vivimos horas históricas, de prueba y de responsabilidad, y ellas requieren que seamos prácticos con la acción y con la palabra, aprovechando todos los minutos en la obra de liberación que pesa sobre los hombros del proletariado ibérico.

No indicaremos un programa determinado, ya que es de sobra conocida la orientación que sigue la Confederación Nacional del Trabajo y sus esfuerzos heroicos para vencer a las hordas mercenarias que quieren someternos a la tiranía.

Un solo afán nos guía al hacernos cargo de la publicación de este diario, y este es el de dotar al proletariado de Menorca de un órgano que defienda honradamente sus intereses, y estudie con cariño sus problemas más apremiantes.

Declaramos noblemente el deseo profundo que nos anima de cooperar con todas nuestras fuerzas a la unificación de todo el proletariado, ya que ella es indispensable para triunfar en esta guerra terrible, guerra de vida y muerte entre la cultura y la barbarie.

Seguiremos en Menorca la misma orientación que en el continente ha marcado nuestro organismo confederal. Lucharemos por el pueblo y para el pueblo, y entendemos por pueblo a todos aquellos que sin distinción de ideologías políticas o sociales se han unido en esta cruzada que abrirá para España un horizonte de paz, progreso, y libertad.

En nuestras páginas habrá siempre una voz de aliento para los que luchan derramando su sangre generosa en los campos de batalla, y un grito de repulsa y de odio para los miserables que pretenden restaurar en España el período ignominioso de la inquisición.

Es posible que falte en nuestras exposiciones ese sentido artístico y literario que saben imprimir a sus artículos los profesionales de la pluma,

ma, brindamos en cambio la sinceridad que plasmaremos en nuestras palabras bruscas y sencillas.

La hora es de prueba y de responsabilidad. Vencer el fascismo es la labor suprema, y al tiempo que luchamos por la victoria, estudiaremos profundamente los problemas sociales, y en este estudio encontraremos la materia prima que ha de ser base de la España futura.

Un abrazo sincero a todos los trabajadores de Menorca, y un viva vehemente a la causa sagrada de la libertad.

¡Compañeros!
Leed "La Voz de Menorca"

Marinos y soldados!... Guardias Civiles y de Asalto!... Carabineros!...

El capitalismo que un día os arrancara de los centros de producción, os transformaba en instrumento de sus ambiciones, para que dispararais vuestros fusiles contra los hermanos hambrientos que pedían pan y justicia.

Imperaba el odio entre nosotros; reinaba la ruina en nuestros hogares; y ellos, amparados por el dolor de unos, y la inconsciencia de los otros vivían en la opulencia apretando más y más las cadenas que nos oprimían.

Pero debajo de vuestros uniformes, palpaban corazones generosos, porque vosotros, como los hermanos productores, tenéis madres, hijos y esposas, y conocéis de cerca todas las amarguras de una vida cruel y desdichada.

El ataque brutal de las hordas fascistas ha despertado vuestras conciencias, y empujando las armas contra las tiranías, luchasteis heroicamente, recobrando vuestra personalidad de hombres dignos y honrados.

Hoy, el trabajador ya no os lanzará miradas de odio, no os volverá el rostro tratándoos como enemigos al servicio de la tiranía. Alegre y confiado, abrirá sus brazos para apretaros como hermano contra su pecho generoso.

Pueblo y ejército están unidos en esta hora suprema para los destinos de España. Esta unión será una barrera infranqueable para los enemigos, vencido este, sobre el dolor y la ruina que sembraron en las tierras de España, levantaremos entre todos con nuestro trabajo fecundo, el grandioso edificio de la felicidad humana.

Marinos y soldados... Guardias civiles y de Asalto... Carabineros... Proletarios todos...

Seamos todos soldados en este momento histórico para vencer a las hordas bárbaras... Conquistado el triunfo empuñaremos todas las herramientas para construir sobre las ruinas de un pasado maldito, la sociedad del porvenir...

ABAJO EL FASCISMO!... VIVA LA LIBERTAD!...

SECCION ANUNCIOS OFICIALES

Delegación Especial del Gobierno de la República en Menorca

CIRCULAR

El Excmo. señor Ministro de Propaganda, en radiograma de fecha 21 del actual, dice lo que sigue a esta Delegación:

«El Gobierno de la República hace público el siguiente manifiesto:

La ayuda fascista a los rebeldes, que desde el comienzo de la subversión militar dió a los generales facciosos la posibilidad de proseguir la guerra sustituyendo con la maquinaria bélica importada la carencia de efectivos propios españoles, de una masa popular, y que continuó de la manera más cínica, aún después de firmado el acuerdo de no intervención, se ha quitado la careta.

Desde ahora, el faccioso Franco cuenta ya con el beneplácito oficial de Berlín

y Roma; de este modo las fuerzas conocidas de perturbación y de guerra en el área internacional avanzan insolentemente en medio de la pusilanimidad de los Gobiernos de los países democráticos hacia el establecimiento de la hegemonía de los Estados fascistas en la Europa occidental, pero a la vez, el papel histórico de España, como baluarte de la Democracia, crece y se agiganta.

El reconocimiento por los Gobiernos de Berlín y Roma del puñado de traído

C. N. T.

Sindicato Unico de Trabajadores

Tal como dijimos ayer, desde hoy ha pasado a ser LA VOZ DE MENORCA, órgano de nuestro Sindicato.

Uno de los primeros trabajos que se hicieron fué el nombramiento de su Director, que fué publicado ayer.

Hoy se ha procedido al nombramiento del Consejo de Redacción, formado por los compañeros siguientes:

NARCISO MANENT MARI.
FLORIAN GARDONA PONS.
JUAN GUARDIA ANGLADA.
ANTONIO SANMARTI SUÑE.
BARTOLOME MULET JULIA.
JUAN SINTES PONS.

Este Comité espera que los camaradas nombrados, sabrán hacerse cargo del verdadero sentir popular y que encauzarán su labor en el periódico, en consonancia con los momentos actuales.

Por el Sindicato Unico de Trabajadores (C. N. T.)

A. I. T.

res a su propio país, es de un lado una inyección de combate con que quiere animarse a Franco compensándole de sus descabros diarios, ante la muralla de hierro de Madrid, y del otro una insidia de parte de aquellos para quienes los derechos de los pueblos y los compromisos internacionales no son sino pura ficción.

La Italia fascista, declarada como Estado agresor por la Sociedad de Naciones y que introduce en su campaña de Abisinia la misma táctica de la destrucción en masa de la población civil, la practica ahora, sin lograr doblegarla, sobre la población de Madrid y ha encontrado en Franco la marioneta cómplice que le hacia falta para tratar de convertir a España en una colonia enmascarada que añada a la corona imperial de Etiopía el Imperio de las Baleares.

Su digna colaboradora ha sido la Alemania Nazi, maestra en el arte de violar tratados y compromisos internacionales, ausente de la Sociedad de Naciones por que le estorba para sus designios agresivos y que busca en España, también con la complicidad de los generales facciosos,

aquellas materias primas que le hacen falta para llevar a cabo sus propósitos de agresión y de guerra contra las naciones que no quieren someterse a vasallaje.

Para la colonización de España se emplearon y se siguen empleando tropas adscritas a la soberanía del Sultán, entre el silencio de quienes con España comparten en Marruecos una misión de protección.

El empleo de dichas tropas coloniales, bajo los altos auspicios germano-italianos, pone de relieve la calidad de los elevados motivos en que se inspira la constante demanda de colonias formulada por ambos países y que no habiendo sido satisfecha, ha creído poder encontrar en España una compensación inmediata.

La España republicana y proletaria, que a los cuatro meses de lucha ha salido ya del período de improvisación, que cada día ve convertidas sus milicias en ejércitos regulares al servicio del pueblo, aumentada su producción de guerra y cada vez con posibilidades mayores de desarrollarla multiplicándola, que cuenta con tanques y aviones, que gracias a la colaboración de todos sus elementos regionales y la estrecha inteligencia con que proceden el Gobierno, la Generalidad de Cataluña y el Gobierno provisional Vasco, es una España indivisible, unida en su destino, cual lo prueba el envío de las tropas catalanas al frente de Madrid, es actualmente lo bastante fuerte para vencer por sí sola, pero es que además tiene al lado suyo al Frente Popular Internacional por España, y cuenta con el apoyo de México, de la Unión Soviética, de la mayoría de los pueblos democráticos del mundo y con todos aquellos que no creen que la paz mundial vaya a edificarse sobre las fuerzas de agresión y de guerra encarnadas en los Estados fascistas, con todos los que no consenten que el terror internacional que dos Estados fascistas imponen en Europa sea ley; no es sólo una solicitud ideológica de inmensas proporciones, es el apoyo de centenares de hombres libres que han hecho suya la causa de la España que lucha y muere por la libertad.

Todo ello obliga a la España republicana y trabajadora a responder a ese gran margen de confianza universal, a centuplicar sus energías de combate.

Es preciso que la consigna de disciplina de hierro se haga realidad tan dura y compacta como el hierro mismo.

Una sola voluntad racional en torno al Gobierno de la Nación; están en este Gobierno representados los partidos del Frente Popular que el 16 de febrero recogieron la voluntad mayoritaria de la Nación, constituyendo las actuales Cortes y Gobierno, las dos poderosas organizaciones sindicales del proletariado

CASINO DEL CONSEY
Jueves, tarde a las 6. Viernes a la misma hora
SESIONES ULTRA POPULARES. ENTRADA UNICA 55 CENTIMOS

DESHONOR

Drama policiaco sobre los robos de pieles en Norte-América.

El torrente vengador

Grandioso drama de cow boys, KEN MAYNARD y su caballo TAKZAN.

TRIANON

MIÉRCOLES: TARDE a las 6'30.

SESION POPULAR Entrada única 0'55

1.º Actualidades UNIVERSAL.—2.º AUNQUE PAREZCA MENTIRA.
3.º CROMOS DE ESPAÑA. Preciosa revista, con vistas de Palma, Avila, Cáceres, Valencia, Alcalá de Henares, Toledo, Segovia, etc., etc., acompañada con música de cada región.

El valle del infierno

cow-boys por el gran cabalista BUCK JONES

5.º UN MAL VECINO película cómica.

EL COMITE

INFORMACION RADIOTELEGRAFICA

Prensa Oficial facilitada por la Unión de Radiotelegrafistas Españoles (U. G. T.) y noticias comunicadas por la Base Naval

Varias columnas rebeldes copadas en la Casa de Campo Oviedo se ha rendido a las fuerzas gubernamentales

Los facciosos se encuentran copados en la Casa de Campo

Prosigue con dureza la lucha en casi todos los frentes madrileños. La acción victoriosa de nuestras tropas después de detener definitivamente al enemigo, va rechazándole lejos de Madrid, no estando lejano el día en que el peligro habrá desaparecido por completo.

En la Casa de Campo, el enemigo rechazado de las orillas del Manzanares, se encuentra cercado por los valientes milicianos de la Brigada Internacional. Los intentos realizados por los fascistas para deshacer el dogal que les ahoga han sido inútiles y su situación deviene cada momento más angustiosa.

Cuatro ataques consecutivos de los mercenarios facciosos son rechazados en la Ciudad Universitaria

La lucha fué ayer durísima en el sector de la Ciudad Universitaria. Los rebeldes se lanzaron contra nuestras líneas, después de una intensa actuación de la artillería y aviación. Las fuerzas leales resistieron impávidamente a los bandidos del Tercio y Regulares, rechazándoles con energía las cuatro veces que los facciosos intentaron forzar nuestras líneas.

Al anochecer nuestros milicianos aprovechándose del desfalecimiento de los facciosos, se lanzaron al ataque impidiéndoles rehacerse y a las diez de la noche hora en que cesó la lucha se habían mejorado notablemente nuestras posiciones.

Renace la actividad en algunos sectores de Madrid

El enemigo duramente castigado estos últimos días, durante los cuales ha tenido un número inverosímil de bajas, ha decrecido su actividad en el Cerro de los Angeles y Puente de Segovia.

Nuestra artillería bate con eficacia los lugares estratégicos del enemigo, que lentamente va retirándose.

Los temporales dificultan las operaciones

La lluvia y las nevadas acompañadas de frío crudísimo dificultan las operaciones.

Nuestras tropas han sido dotadas de prendas de abrigo, aguardando el cesé del temporal para reanudar la contraofensiva que ha de librar a la capital española de las hordas fascistas.

El espíritu de sacrificio de las milicias populares

Madrid.—Durante el incendio del Palacio de Liria a consecuencia de uno de los bombardeos de los aviones italianos y alemanes y cuando el edificio ardía por los cuatro costados varios milicianos se adentraron en la casa con objeto de salvar de las garras voraces del fuego varios cuadros de Goya y manuscritos árabes que están considerados como joyas únicas en su género. Los milicianos que realizaron esta hazaña pertenecen al 5º Regimiento de las Milicias Comunistas.

La guerra en Aragón

A causa del mal tiempo no se ha operado en este sector. Nuestras tropas se mantienen atrincheradas.

Sector Caspe.—La lluvia tiene paralizadas las operaciones en este sector.

Sector de Bujaraloz.—Nuestras fuerzas se dedican con la máxima intensidad a la mejora de las posiciones últimamente conquistadas.

Sector de Huesca.—Nuestra artillería con intenso fuego no ha permi-

tido sea reforzado el frente enemigo impidiendo el paso de dos convoyes y refuerzos facciosos.

Actividad en la región asturiana

Durante el día de ayer nuestras fuerzas hostilizaron continuamente al enemigo.

En el sector de Grado, después de intenso cañoneo, nuestras avanzadillas realizaron ligeros avances que contribuyen a robustecer la situación estratégica de nuestras posiciones.

En Oviedo, fueron bombardeados los sitios donde se concentra la resistencia de los facciosos.

La aviación actuó eficazmente.

Los facciosos incapaces de avanzar recurren a sus cobardes bombardeos de la población civil

Las incursiones del enemigo, rechazadas con energía en todo el sector de Eibar, han disminuido en intensidad. Nuestras columnas se preparan para proseguir la ofensiva con tanto éxito iniciada.

Un avión fascista ha volado sobre la ciudad de Eibar lanzando algunas bombas contra la población civil. La criminal hazaña no ha producido afortunadamente, más daño que algunos heridos leves.

Continúan desertando los soldados de las filas facciosas

En nuestras líneas de Campaizor, frente de Guipúzcoa, se han presentado a las avanzadillas leales, cuatro soldados y un cabo del regimiento de América, de guarnición en Pamplona.

En Eigueta, se ha presentado un artillero procedente del campo rebelde.

Se prepará una gran ofensiva en Vasconia

Dicen de San Juan de Luz, que noticias procedentes de la frontera franco-española, dan cuenta que después de la preparación de días anteriores parece inminente una gran ofensiva vasca, cuyas milicias voluntarias compuestas por miles de hombres, perfectamente equipados y pertrechados se preparan para lanzarse contra las posiciones facciosas en avance arrollador.

Los intelectuales son enviados a Valencia

Valencia.—El Ministro de Instrucción Pública camarada Jesús Hernández recibió la visita de Menéndez Pidal, Antonio Machado, Del Río Ortega, Sánchez Covisa y otras personalidades de la España intelectual que han sido evacuados de Madrid a instancias de la Junta de Defensa que expresó su deseo de librar en lo posible de los horrores de la guerra a la intelectualidad española.

El camarada Piñero ha enviado un escrito al Ministro de Marina y Aire en nombre de los marinos mercantes españoles los cuales se ofrecen incondicionalmente al Gobierno de la República.

Una nota de Alvarez del Vayo

El ministro de Estado, Alvarez del Vayo, ha dirigido una nota al embajador de Chile, como decano del Cuerpo Diplomático acreditado en Madrid, dándole cuenta que a pesar del reconocimiento por parte de Alemania del Gobierno (?) de Burgos, continúan residiendo personas de nacionalidad germana en las diferentes embajadas enclavadas en territorio leal.

Nuestros buques de guerra espíados por italianos y alemanes. Se ha comprobado que los barcos

de nuestra escuadra de guerra, son continuamente vigilados por navíos de nacionalidad alemana e italiana.

Esta indignante muestra de neutralidad de las potencias fascistas se ha condensado últimamente en el torpedeamiento de dos buques leales en el mismo puerto de Cartagena.

Noticias varias

Barcelona.—El Presidente de la Generalidad señor Companys, trabajó durante toda la mañana en la presidencia. En la secretaría presidió una reunión de todos los directores de periódicos de Cataluña. Más tarde confirió con el Consejero de Seguridad Interior señor Ayguadé.

Barcelona.—Ha presentado la dimisión que le ha sido admitida, el Comisario de Orden Público. Asumirá las funciones interinamente el Jefe de Policía.

Barcelona.—Parte del Coronel Sandino: Hoy a pesar del mal tiempo nuestra aviación efectuó vuelos de reconocimiento sobre los núcleos facciosos localizándoles y bombardeándolos. Se sigue presionando al enemigo y atacando a las columnas que intentan reforzarse.

Valencia.—En el último Consejo de Ministros, celebrado hoy se acordó que según el precepto constitucional se reunirán las Cortes el día primero de diciembre.

Alicante.—Se ha celebrado una gigantesca manifestación antifascista. Los manifestantes recorrieron las calles céntricas de la ciudad situándose frente al consulado de Méjico, ovacionando y llamando al Cónsul que saludó a los manifestantes desde el balcón.

DEL EXTRANJERO

Inglaterra publica una nota de protesta contra el proyectado bloqueo de Barcelona por los facciosos

Los acontecimientos de España son seguidos con gran atención en todos los círculos políticos. El embajador español en Londres, señor Azcárate, visitó a Mr. Eden en el Foreign Office. La visita parece relacionada con el bloqueo anunciado por Franco y la nota contestación del Gobierno inglés.

Se asegura que a la petición de Inglaterra de que sean respetadas las zonas neutras en los puertos de Valencia, Tarragona, Alicante, Cartagena y Barcelona; el Gobierno (?) Franco les ha autorizado en todos ellos menos en el de Barcelona. En su vista el Gobierno británico ha enviado por medio de su Embajador en España una enérgica nota de protesta pidiendo el restablecimiento de la zona neutral, también en Barcelona.

Gran tensión diplomática entre Rusia y Alemania

París.—Las impresiones políticas en la capital francesa, son que hay planteada una partida europea de gran envergadura como lo prueba la gran tensión diplomática entre Alemania y Rusia con motivo de la guerra de España.

Se afirma que la Sociedad de Naciones habrá de entrar en acción con rapidez y energía para resolver el mayor problema que se le ha presentado hasta la fecha.

¿Han roto ya sus relaciones diplomáticas Rusia y Alemania?

En Londres ha circulado con insistencia el rumor de que Alemania ha roto sus relaciones diplomáticas con U. R. S. S.

Aunque desde Berlín se ha desmentido el rumor, los círculos competentes del extranjero creen posible su realización en breve plazo.

El Premio Nobel de la Paz

París.—Ha causado excelente impresión la concesión del Premio Nobel de la Paz, al conocido escritor alemán Carlos Von Osieski.

Dicho escritor, destacado antifascista, se halla gravemente enfermo a causa de los malos tratos que recibió en un campo de concentración.

Fantasías facciosas

París.—«L'Echo de Paris», órgano oficioso de los fascistas españoles en Francia, publica la noticia de que en breve serán botados en Vigo un nuevo crucero del tipo «Canarias» y varios submarinos.

La opinión francesa juzga esta noticia como un bulo más de los rebeldes, ya que los astilleros de Vigo no tienen capacidad para tales construcciones.

Manifestaciones de los tripulantes del «Petrowski»

Se ha recibido una nota del buque soviético «Petrowski», el cual fué apresado por los facciosos españoles cuando navegaba en aguas del Golfo de Vizcaya. Fué conducido al Ferrol, en donde antes de entrar se le ordenó que arriase la bandera pero la tripulación se negó. Cuentan que el puerto de El Ferrol se encuentra muy bien defendido en su entrada comprobando que colaboran en ello técnicos alemanes.

Los soldados tienen el aspecto de pasar grandes privaciones y poco espíritu combativo. Dentro del puerto se encontraban varios buques alemanes descargando material de guerra.

Después de permanecer varios días en el puerto el «Petrowski», fué autorizado para proseguir su viaje.

ULTIMA HORA

Se ha rendido Oviedo

Noticias que llegan de Londres aseguran que la ciudad de Oviedo se ha rendido a las tropas gubernamentales.

Una flotilla de submarinos ingleses ha salido para aguas de España

Del puerto de La Valette, Malta, ha salido con rumbo a las costas españolas, cumpliendo órdenes superiores, la primera flotilla de submarinos británicos.

español, la U. G. T. y la C. N. T., siempre a la vanguardia del esfuerzo por el bienestar de la masa obrera española, dos fuerzas que conjugadas entre sí son ya por sí mismas una garantía de triunfo.

Movilización general de un extremo a otro del país; que no haya un rincón de la España libre que no sienta la guerra y participe en ella, racionalmente, y así lo exige una campaña larga, que nadie mida sus horas de trabajo de sacrificio, que cada uno se sienta responsable por su conducta de la vida de los camaradas que se batan en el frente de Madrid y en los otros frentes de la Libertad, que cada español se imponga a sí mismo el esfuerzo diario titánico de trabajar en la parte que le corresponda para asegurar el porvenir de todos y el futuro común del país.

Una sola voluntad y una sola disciplina y con ellas la seguridad de la victoria.

El Gobierno de la República. *Francisco Largo Caballero, Julio Alvarez del Vayo, Indalecio Prieto, Juan García Oliver, Angel Galarza, Juan Negrín, Jesús Hernández, Anastasio de Gracia, Julio Just, Vicente Uribe, Bernardo Giner de los Ríos, Juan Peyró, Juan López, Federica Montseny, Carlos Esplá, José Giral, Manuel de Irujo, Jaime Ayguadé.*—Valencia, 21 de noviembre de 1936.

Al tener el honor de comunicárselo a V. E., rogó procure la máxima publicidad y difusión a dicho documento en todo el territorio de su jurisdicción.—Salúdale Esplá.

Lo que se hace público en este periódico para general conocimiento.

Mahón, 23 de noviembre de 1936, El Delegado del Gobierno, FRANCISCO MERCADAL PONS.

Don Nicanor Menéndez Casanova, Comandante Militar Interino de Menorca y de acuerdo con el Comité de Guerra de la misma.

HAGO SABER

Con el fin de organizar el Ejército de retaguardia de esta isla y aumentar con ello los medios de defensa, se hace una movilización general de todos los varones comprendidos entre los 18 a 50 años a excepción de los que se encuentren en servicio activo.

La presentación se efectuará en las respectivas Comandancias Militares y en donde no existan en las Comisiones Gestoras, finalizando el plazo de presentación a las 24 horas del día 29 de actual. Todo ciudadano comprendido en el presente Bando que sin causas justificadas deje de presentarse será considerado faccioso y se le aplicarán las leyes de guerra.

Dado en Mahón a 24 de noviembre de 1936.

NICANOR MENENDEZ

Junta Administrativa del Ayuntamiento de Mahón

Sótanos de refugio

Esta Junta se complace en consignar que, respondiendo a los altos fines humanitarios que adornan al vecindario, los propietarios de sótanos de la ciudad han correspondido a la invitación que se les hizo, destinándolos a resguardo de estos vecinos contra los ataques de aviones facciosos. Pero examinados dichos locales por el Arquitecto Municipal ha hallado algunos que no reúnen sus bóvedas las condiciones de solidez que son de desear; y esta Junta, en sesión que celebró el día 21 del actual, acordó practiquen los propietarios las obras de consolidación que señalará dicho técnico.

Como se trata de efectuar estas obras con toda rapidez, la Junta acordó suspender toda clase de trabajos de albañilería que admitieran demora, para ocupar dichos obreros en los referidos trabajos de consolidación.

Al hacerlo público, no duda esta Presidencia en verse atendida.

Mahón 24 de noviembre de 1936

El Presidente, A. GOMILA

TINTORERIA
CARMELO CARRERAS
LAVADOS Y PLANCHADOS EN SECO
EN LA CALLE DE HANNOVER, 26,
MAHON

La señorita
Faustina Carmen Martorell de Lete
Ha fallecido esta madrugada a los 32 años de edad
E. P. D.
Su madre, hermanos, hermanos políticos, tíos y demás familia participan a sus amistades tan sensible pérdida.
Casa mortuoria: Trebeluga 86.

C. N. T. A. I. T.
Sindicato Unico de Trabajadores de Mahón
Este Sindicato pone en conocimiento de los comerciantes en particular y del público en general, que no se entregue nada a nadie, para el mismo, si no va debidamente avalado con su sello y con la firma del Secretario, pues, de lo contrario, no se hará cargo de cantidad alguna.
Por el Sindicato Unico de Trabajadores de Mahón C. N. T.
Mahón 24 de noviembre 1936.
El Secretario, JOSE CASTEYO

PIDAN WHISKY BELTRAN
Tipografía Mahonesa. Fermín Galán 21